

de Montageanweisung
en Installation Instructions
fr Notice de montage
sv Installation och skötsel
it Istruzioni di montaggio
es Instrucciones de montaje

IB 116
IB 325

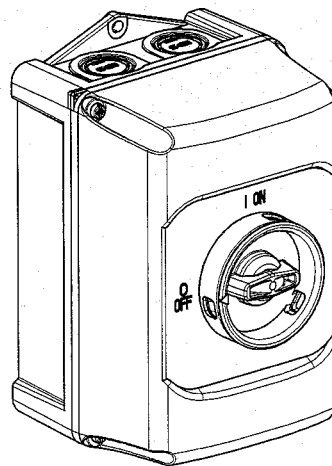
IP 65

2CDC131004M5502

ABB STOTZ-KONTAKT GMBH

Eppelheimer Str. 82 Postfach 101680
60123 Heidelberg 69006 Heidelberg
Deutschland Deutschland
Telefon +49 (0) 6221 701-0
Telefax +49 (0) 6221 701-240
E-mail: desto.ex.info@de.abb.com
Internet: http://www.abb.de/stotz-kontakt

ABB



! WARNING!

de Die Installation und Wartungsarbeiten dieses Gerätes müssen durch eine Elektrofachkraft durchgeführt werden, nach den anerkannten technischen Regeln, Vorschriften und relevanten Normen z. B. EN 60204 Teil 1.

! WARNING!

en Installation and maintenance have to be performed according to the technical rules, codes and relevant standards e.g. EN 60204 part 1 by skilled electricians only.

! AVERTISSEMENT!

fr L'installation et la maintenance de cet appareil doivent être réalisées par des personnes compétentes et connaissant les textes et directives réglementaires, ainsi que les normes de référence telle que la norme EN60204.1.

! VARNING!

sv Installation och underhåll av denna apparat får, enl gällande lagar, regler och standarder, endast utföras av behörig person. (ex. EN 60204 del 1).

! AVVERTENZE!

it L'installazione e la manutenzione devono essere realizzate in accordo con le normative tecniche vigenti (esempio: EN60204-1) solamente da personale specializzato.

! ADVERTENCIA!

es La instalación y mantenimiento de estos aparatos debe efectuarla un especialista, de acuerdo a las reglas, instrucciones y normas relevantes, p.ej.: EN60204, Parte 1.

